

Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande
Herausgeber: Société suisse des ingénieurs et des architectes
Band: 137 (2011)
Heft: 15-16: Planifier Genève

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

L'ERM recherche

**un(e) adjoint(e) technique
à la direction de l'ERM**

Activités :

- Suppléer le Directeur dans toutes les tâches techniques
- Surveiller et participer aux tâches d'exploitation de la STEP
- Surveiller et participer aux tâches d'exploitation du Réseau des collecteurs
- Assurer la conduite technique et administrative de différents projets
- Veiller à l'application des différentes législations en matière d'épuration
- Veiller à l'application, comme assistant de sécurité, des prescriptions SUVA
- Collaborer à l'établissement des préavis à l'intention du Conseil intercommunal

Votre profil :

- Titulaire d'un diplôme d'ingénieur HES ou formation jugée équivalente
- Expérience dans la conduite de projets
- Esprit de synthèse
- Aptitude rédactionnelle
- Maîtrise des outils informatiques
- Facilité d'intégration dans une équipe d'une dizaine de personnes
- Titulaire d'un permis de conduire
- Expérience dans le domaine de l'épuration serait un atout supplémentaire

Nous vous offrons :

- La possibilité de développer vos connaissances dans les domaines de l'épuration et de l'assainissement et de suivre les cours spécialisés de ces domaines
- Un cadre de travail agréable au sein d'une petite équipe
- Une activité intéressante et variée dans le cadre de notre Association intercommunale
- Les avantages sociaux d'une collectivité publique

Entrée en fonctions souhaitée : 1^{er} novembre 2011 ou à convenir

De plus amples renseignements peuvent être obtenus auprès de
M. Olivier Narbel, Directeur, tél. 021/804.70.30.

Les dossiers de candidatures sont à adresser, d'ici le 31 août 2011,
accompagnés des documents usuels, au Comité de direction de
l'ERM, Service du personnel, Rue de Lausanne 72, 1110 Morges.



**SERVONS-
NOUS DU
MOT JUSTE**

CLAUDE GROSGURIN

Ed. SEATU, 2006
(3^{ème} édition).

En vente chez *Staempfli
Publikationen AG*,
Wölflistrasse 1,
cp 8326, 3001 Berne,
Prix: Fr. 29.- + port.
Tél. 031 300 63 40
roland.oehrli@staempfli.com



LA CHAUX-DE-FONDS

MÉTROPOLE HORLOGÈRE
UHRENMETROPOLE
METROPOLI OROLOGIERA
WATCHMAKING METROPOLIS

Au cœur d'une région transfrontalière de près de 350'000 habitants, La Chaux-de-Fonds, inscrite au Patrimoine mondial de l'UNESCO pour son urbanisme horloger, offre le lieu idéal pour stimuler la créativité et favoriser les initiatives. Attachée à la qualité du service au public, la Ville de La Chaux-de-Fonds est à la recherche de son/sa future/e:

**Architecte EPF/HES
à 100 %**

Service architecture et bâtiments

Domaine d'activité : Patrimoine immobilier de la Ville de La Chaux-de-Fonds

Votre mission / préparation et coordination des projets d'entretien ainsi que transformation des bâtiments du patrimoine de la Ville, tout en respectant les contraintes normatives, budgétaires et techniques.

Votre profil / Compétences personnelles / vous êtes titulaire d'un diplôme d'architecte EPF ou HES ou conducteur de travaux ES, vous avez de l'expérience dans la gestion de projets de la budgétisation au décompte final, vous savez effectuer des analyses de potentiel et identifier des améliorations possibles d'assainissement avec leurs avantages économiques, vous connaissez les normes du domaine du bâtiment, vous maîtrisez les outils informatiques usuels tels qu'Office et Archicad, le logiciel Messerli_gestion, vous connaissez le domaine du diagnostic bâtiment (type EpiQr). Vous savez faire preuve d'un esprit d'équipe et avez la capacité de travailler de manière autonome, vous êtes souple face à des horaires irréguliers et êtes en possession du permis de conduire catégorie B.

Entrée en fonction souhaitée / 1^{er} octobre 2011 ou date à convenir.

Nous offrons / Une activité basée sur le défi dans un cadre de travail dynamique / Des possibilités de formation continue et de perfectionnement / Un traitement selon la réglementation en usage et les prestations sociales de la Ville de La Chaux-de-Fonds.

Vous vous reconnaissez dans un de ces profils? Nous attendons avec plaisir votre dossier complet de candidature jusqu'au 4 septembre 2011 par courriel au

Service.RessourcesHumainesVCH@ne.ch
ou Ville de La Chaux-de-Fonds / Service des ressources humaines / Madame I. Niklaus / Rue de la Serre 23 / 2300 La Chaux-de-Fonds / +41.32.967.62.81.

La confidentialité vous est garantie.

www.chaux-de-fonds.ch